

AJUNTAMENT DE GARRIGUELLA
BUTLLETÍ MUNICIPAL
GENER 2010

Tot el consistori vol felicitar l'any 2010 amb els millors desitjos per tothom.

PATGE REAL

El proper dia 3, a les dotze del migdia, tindrem la visita del patge enviat pels reis de l'Orient a qui tots els nens i nenes podran portar la seva carta perquè la faci arribar als reis.

També qui així ho vulgui podrà indicar-li si, després de la cavalcada, desitja que passi un rei per casa per fer entrega en persona d'alguns dels regals; ja sabeu que, si no, ho deixen per la nit, quan la gent dorm i, com que no hi ha tant de trànsit, poden enllestir més fàcilment la feina.

CAVALCADA DE REIS

El dia 5, a les 7 de la tarda, començarà la cavalcada dels Reis Mags de l'Orient, que faran el tradicional recorregut de Baix a Garriguella fins a l'Església, on se'ls farà la rebuda solemne i els podrem cantar la seva cançó:

Els tres reis
de l'Orient
que porten torrons
a tota la gent,
una botifarra
i una llonganissa
per la meva dent!

Visca els tres Reis
de l'[Orient](#)
que porten coses
a tota la gent.
Una [botifarra](#) per la meva
mare
un [porró](#) de [vi](#) pel meu
padrí
un tros de [coca](#) per la meva
boca
i un tall de [pa](#) pel meu
germà.

Amb la llum del fanalet
aniré a esperar als tres
Reis
perquè portin moltes
coses
pau i joia a tots els nens
(2).
Quina fosca nit, a quin
fred que fa
tot està adormit, ja els
sento arribar.

La cavalcada seguirà després fins la sala polivalent, on els reis donaran un petit obsequi als nens i hi haurà xocolata i melindros per tothom .

TRADICIONS DE REIS

En Fumera

En Fumera és un [patge](#) de la [mitologia catalana](#) típic de la [Catalunya Nord](#) i de bona part de la [Província de Girona](#), i en especial de l'[Alt Empordà](#). És una figura popular, en les darreres dècades en desús però que es revifa amb la introducció de la figura en forma de rondalla o conte a les escoles empordaneses, amb l'encàrrec dels [Reis d'Orient](#), de vetllar la xicalla durant les [vacances](#) escolars d'hivern (des de la 2a [quinzena](#) del mes de [desembre](#)): tradicionalment arribava i se n'anava de cada [llar](#) per la fumera o [xemeneia](#), talment com el fum, per la [llar de foc](#) i se'l representava com a un ésser amb, bé set ulls al cap (quatre davant i tres darrere), bé un ull al seu [dit índex](#) que s'allargassava per arribar per tot, que feia "d'[espieta](#)" pels Reis d'Orient tot explicant-los si els infants havien estat bons nens i s'havien portat bé per ser dignes de rebre qualche [present](#) la Diada de Reis ([6 de gener](#)) o si els hi havien de deixar [carbó](#) per tal de recordar-los que corregissin el seu mal comportament. I tal com s'explica és "un misteriós benefactor que tot ho veu, tot ho sent i tot ho xerra".

Or, Encens, Mirra

El valor dels tres regals que va rebre Jesús dels Reis Mags és més simbòlic que no pas material, així doncs els seus significats són:

L'**or** es relaciona amb la riquesa i el poder, i qui en tenia era el rei. Per tant Jesús aquí és reconegut com a Rei de Reis.

L'**encens**, que ve de l'Orient, és símbol de l'adoració a Déu. De fet, es fa servir en moltes cerimònies religioses. Així doncs s'identifica a Jesús com a Déu.

I la **mirra**, un bàlsam molt preuat, representa la condició humana, ja que és vermella, com la sang. El seu missatge és clar: Es reconeix en Jesús l'home que ha de patir per salvar la resta de la humanitat.

Podem dir que són els símbols de rei, Déu i home, respectivament.

A més, un dels motius pels quals es diu que els Reis són tres és precisament pels tres regals, un per cada rei.

Fanalet

La mainada reb als Reis Mags d'Orient amb fanalets. Hom creu que, gràcies a la claror dels fanalets, els Reis podran veure bé el camí i no es perdran.

Generalment, són de paper i acostumen a portar una espelma a dins, que s'encén la nit de la Cavalcada. Els construeixen els nens a casa seva.

ADMINISTRACIÓ

Durant l'any 2010, seguint la política de reforma, millora i transparència de l'administració d'aquest Ajuntament, es convocaran concursos-oposicions per cobrir les següents places:

Una plaça d'administratiu.

Una plaça d'auxiliar administratiu.

Una plaça de Cap de Brigada.

Dues places d'operaris de la brigada.

Dues places d'educadors/res per la Llar d'infants.

Al llarg de l'any s'aniran fent públiques les convocatòries.

APAGADA ANALÒGICA

L'**apagada analògica** és el moment en què tots els operadors de televisió i ràdio de la Unió Europea hauran de deixar d'emetre el seu senyal analògic i quedar-se només amb les seves emissions en digital. El maig de 2005, la Comissió Europea va proposar com a data límit l'any 2012 per a tots els països.

A partir del 12 de gener hi haurà l'apagada analògica, fet que provocarà que en el nostre municipi no es pugui veure la televisió de manera convencional, i caldrà tenir aparells de televisió que admetin la televisió digital o fer ús d'aparells adaptadors, a la vegada que caldrà tenir les antenes adequades al nou sistema.

OBRES

Aquest gener quedarà completat l'asfaltatge dels carrers que s'havien programat, també hem pogut ampliar els carrers previstos amb l'accés des de la carretera a l'urbanització Vent de l'empordà i el carrer tramontana.

Les obres d'adequació dels accesos a l'escola i la sala polivalent s'adjudicaran també aquest mes.

ACTIVITATS CULTURALS

Dia 15. Xerrada col·loqui.

A les 8 del vespre a l'espai cultural Sabater Furtià, hi haurà la presentació del llibre de diferents autors "La Costa Brava abans de la Costa Brava".

Un d'ells, en Josep Playà, ens parlarà sobre "Turisme a la costa i a Garriguella".

Dia 22. Club de Lectura.

Ens trobarem a la Biblioteca, a dos quarts de vuit del vespre (19.30h), per compartir la lectura del llibre: L'agent secret, de Joseph Conrad, que va ser traslladat al cinema per Alfred Hitchcock al 1936 i per Christopher Hampton al 1996, amb el mateix títol.

Dia 30. Llibres de Cine

A les 8 del vespre, a la sala d'actes de la rectoria, projecció de la pel·lícula "El lector", d' Stephen Daldry, Aquesta pel·lícula està basada en la novel·la del mateix títol, de Bernhard Schlink.

Si voleu llegir el llibre podeu passar a recollir-lo per la biblioteca a partir del dia 13 de gener.

Cinema Familiar

A dos quarts de sis de la tarda (17,30h), a la sala d'actes de la rectoria. projecció d'una pel·lícula infantil els dimecres alterns.

Préstec Interbibliotecari

Us recordem que aquest servei és una bona eina per poder disposar de qualsevol document que necessiteu. Només cal venir a la Biblioteca o enviar un correu electrònic (bibgarri@ddgi.cat), amb la referència dels documents que voleu demanar. En una setmana poden estar a la vostra disposició.

A la biblioteca tenim a la vostra disposició el DVD del documental d'en Simonet.

Preu: 10 euros (hi ha inclòs el cartell).

AJUNTAMENT DE GARRIGUELLA

agermanat amb ONORE

C/ Sant Ferran, 1 Tel 972-530093- Fax 972-530100 -17780 Garriguella (Alt Empordà) CIF P-1708300-G
correu electrònic: garriguella@ddgi.es